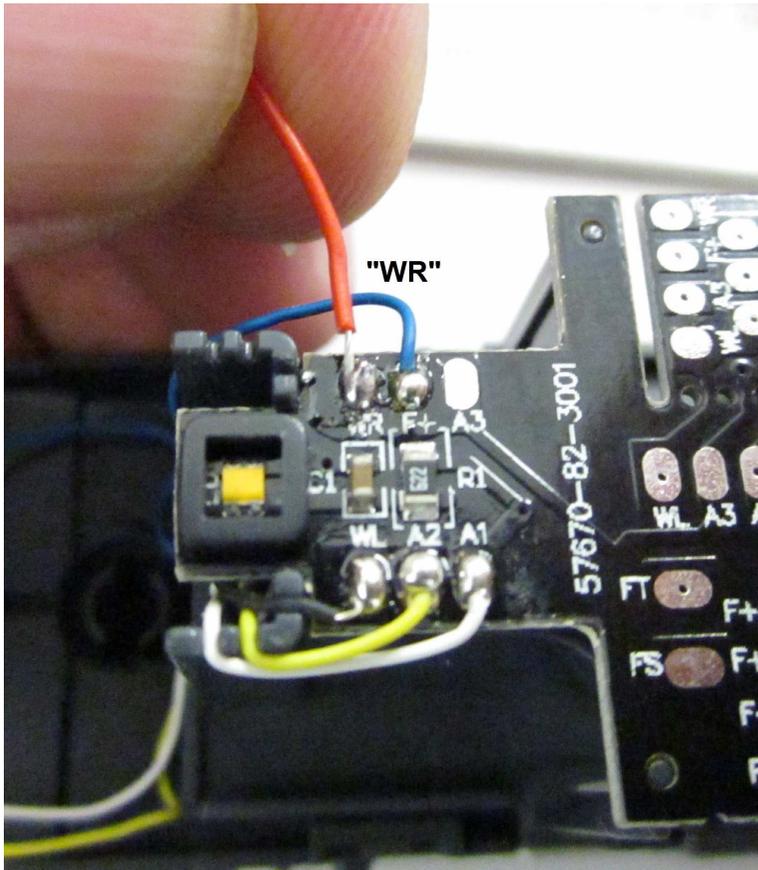




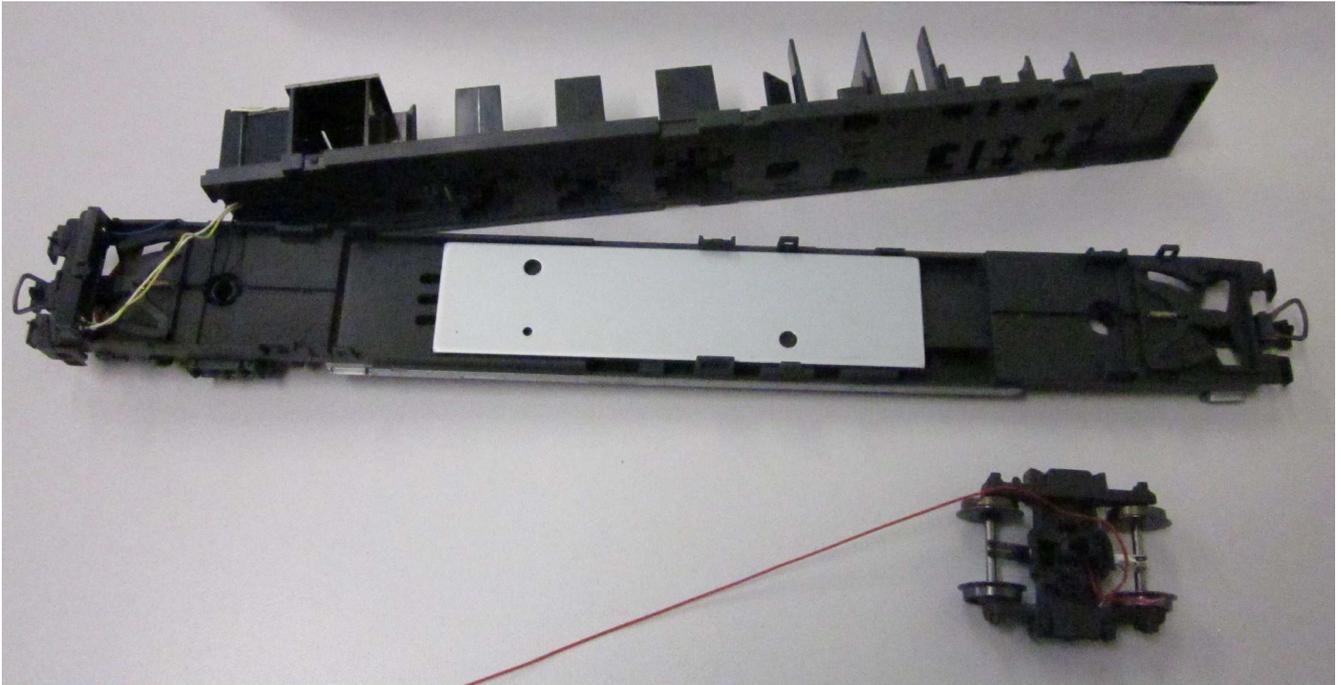
1. Gehäuse vom Chassis lösen

1. remove body from chassis



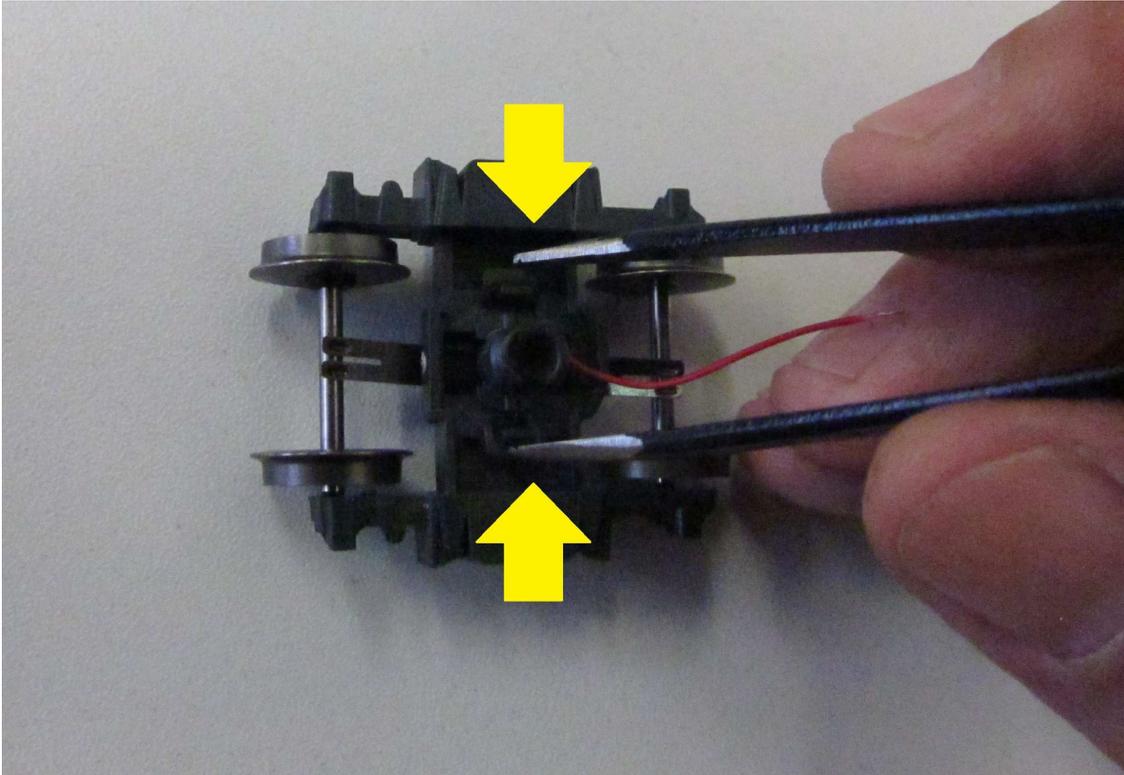
2. rotes Kabel von der Hauptplatine ablöten ("WR")

2. unsolder red wire from the mainboard ("WR")



3. Inneneinrichtung ablösen und Drehgestell nach unten herausziehen

3. remove the seats and pull out the bogie



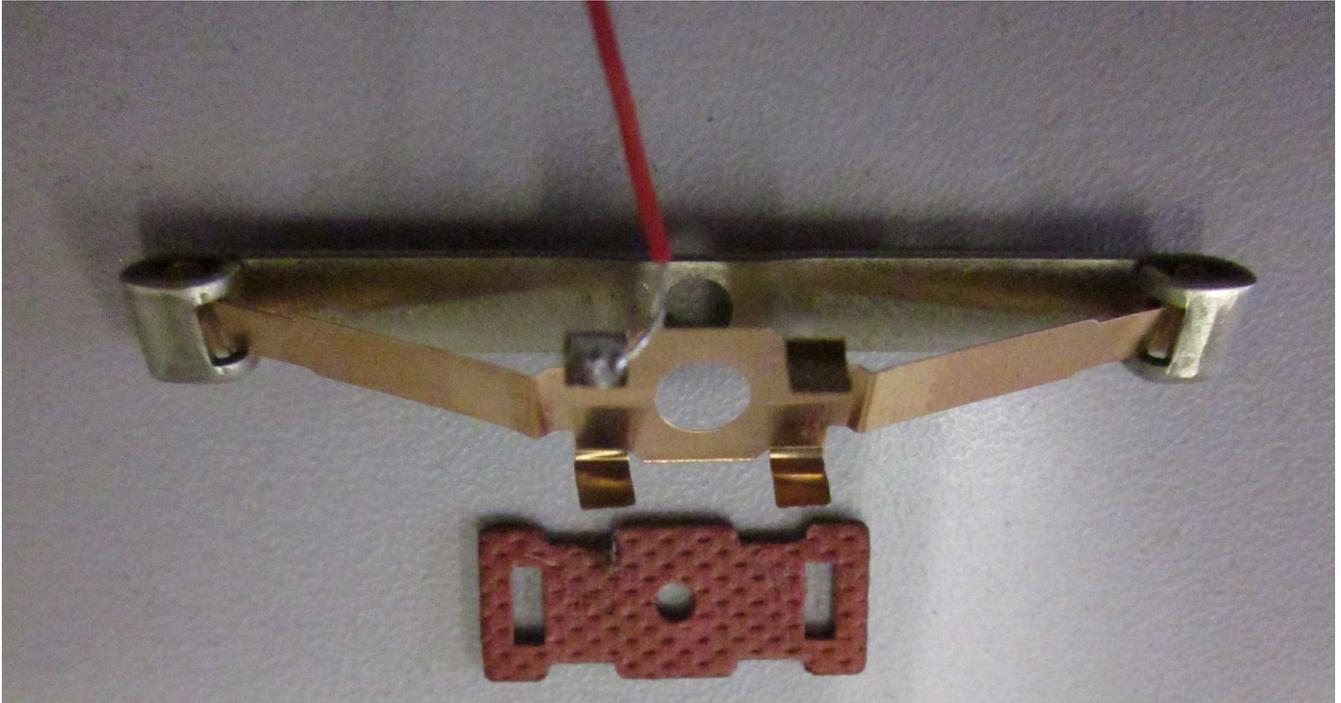
**4. Radsätze herausnehmen und Halteplatte des Achsschleifers lösen
(Rasthaken auf der Innenseite nach unten herausdrücken)**

**4. remove the wheelsets and the fixing plate of the slide contact
(loosen the hooks from the inside of the bogie)**



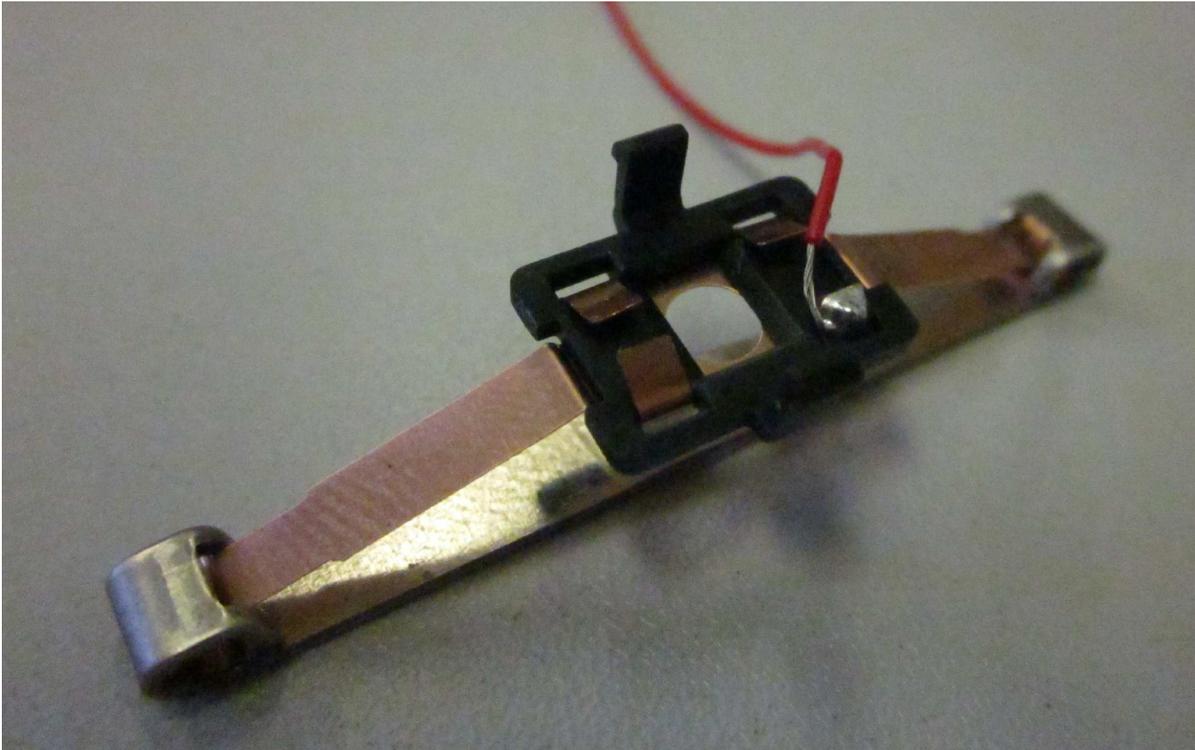
**5. Achsschleifer von der Halteplatte lösen
(Blech-Laschen aufbiegen und nach unten herausziehen)**

**5. remove the wheel contact from the plastic plate
(bend open the metal noses and pull out towards bottom side)**



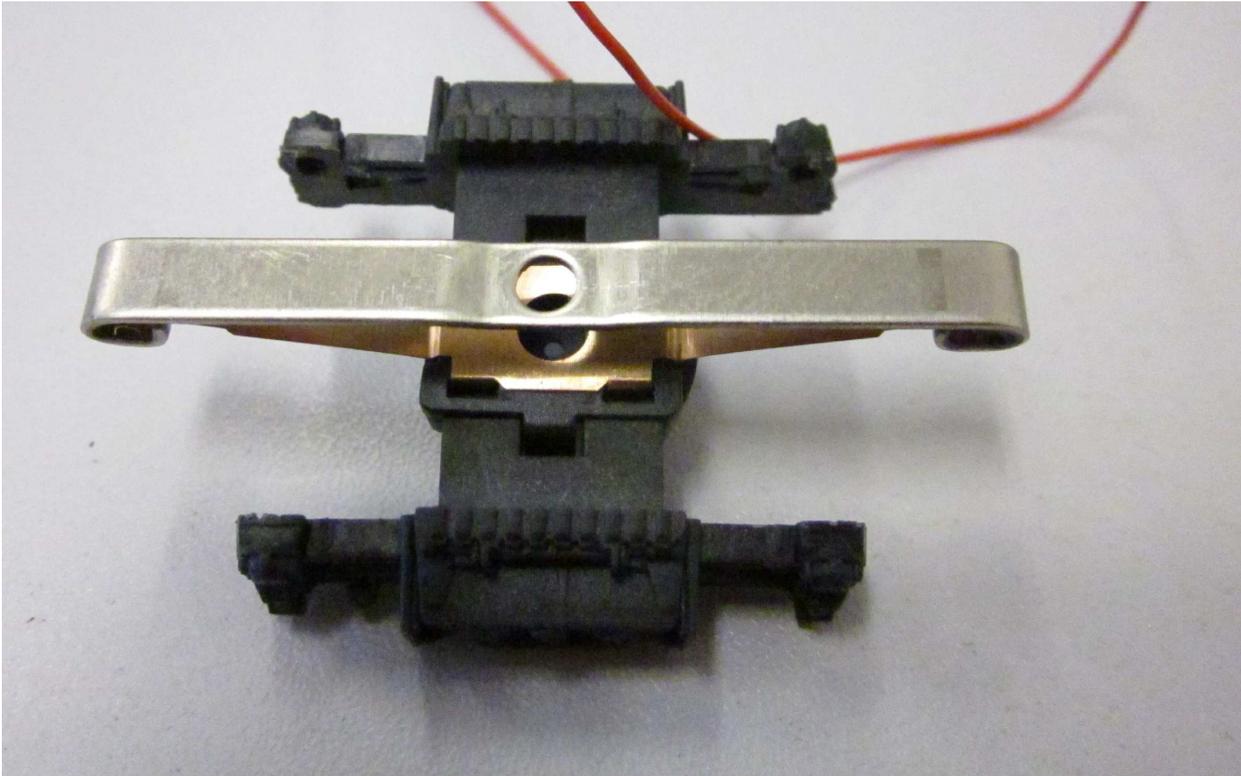
6. entfernen Sie die Isolierplatte des Schleifers auf die gleiche Weise wie in Bild 5

6. remove the isolation part from the slider in the same way like shown on pic 5



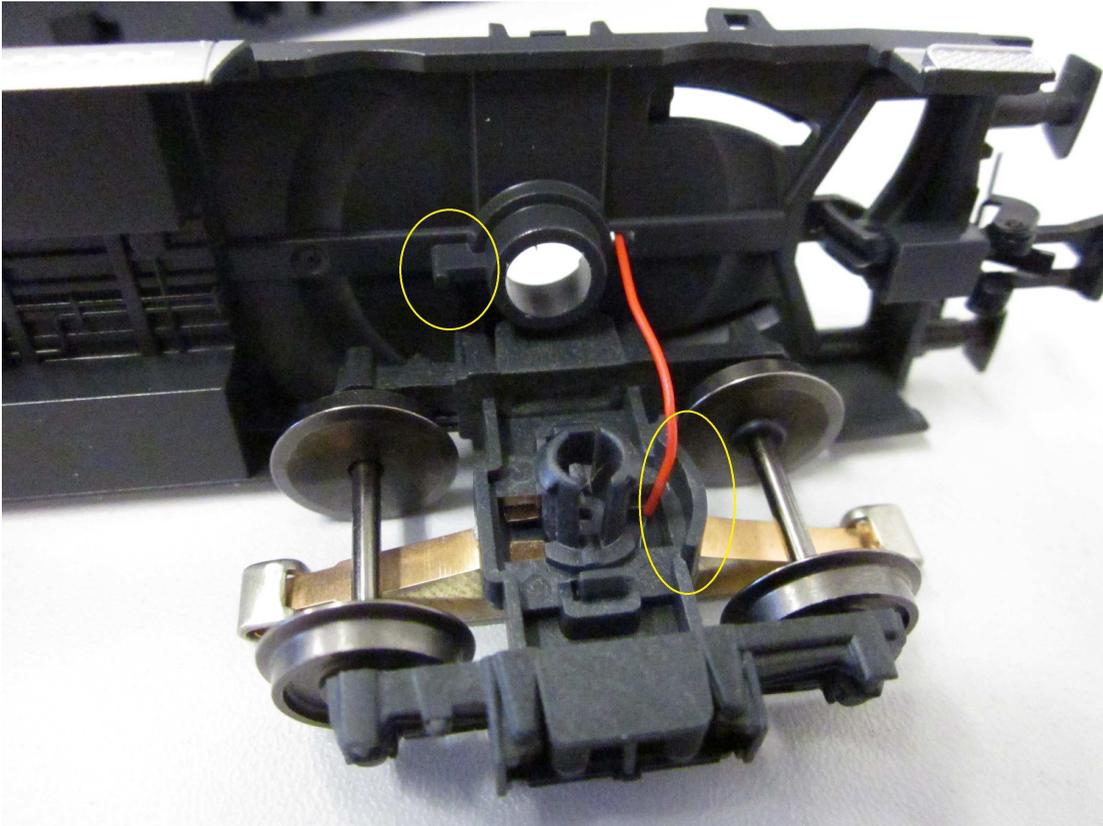
7. Rasthaken der Halteplatte zeigen nach oben - Schleifer wird von unten eingesteckt; danach die Laschen zur Fixierung umbiegen

7. hooks of the plastic plate show upwards - slide contact is put in from bottom side then; after that please bend the metal noses for proper fixation



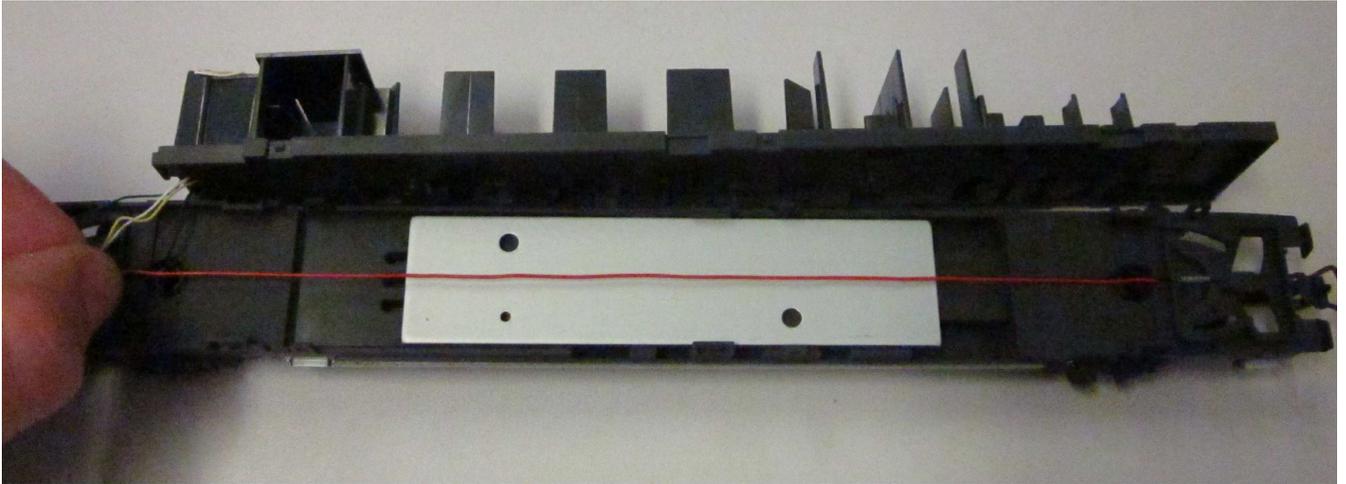
8. Radschleifer mitsamt Halteplatte an Drehgestell anklipsen - bitte auf das rote Kabel achten, damit dieses nicht beschädigt wird

8. plug in the plastic plate with the slider to the bogie - please take care about the position of the red wire, not to damage it



**9. das rote Kabel durch die Öffnung im Wagenboden fädeln
-bitte achten Sie auf die gelb markierten Positionen für die korrekte Einbaulage**

**9. please put the red wire through the small hole in the chassis
-please note the yellow marked positions for correct assembly direction**



10. Nach dem das Drehgestell wieder eingerastet wurde kann die Inneneinrichtung wieder aufgesetzt werden. Es empfiehlt sich, das rote Kabel "nach links zu fixieren" Anschließend kann das rote Kabel wieder an die Position "WR" angelötet werden

**10. After pluggin in the bogie the seats can be assembled. We suggest to fix the red wire "to the left", to avoid interference with the seats.
After that the red wire can be soldered to the "WR" contact / pad**